



# Auslandsaufenthalt **Spanisch**

*Möglichkeiten – Bewerbung – Anerkennungen*

# Ihre Wege in die hispanophone Welt

- Erasmus-**Studienaufenthalte** in **Spanien**
- Studienaufenthalte in **Lateinamerika**
- **Praktika** in **Spanien** (Erasmus) und **weltweit**
- **Praktika** an **Schulen**
- **Sprachassistentz** an der **Univ. de Valladolid**
- **Sprachkurs** an der **Univ. de Valladolid** (4 Wochen, 2 Plätze)
- binationaler Studiengang mit deutschem und spanischem **Doppelabschluss (Saarbrücken/Sevilla)**

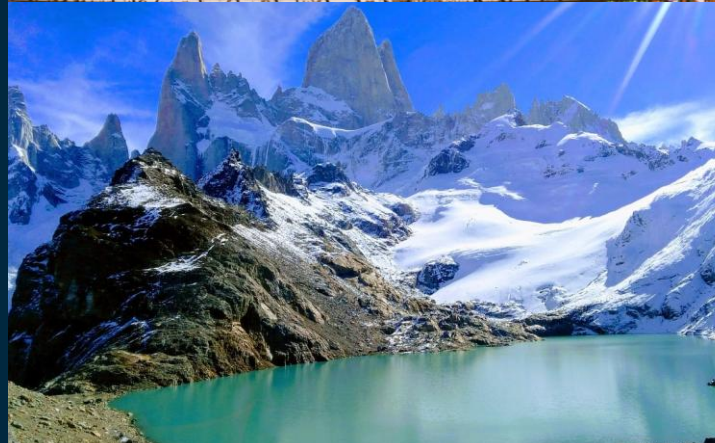




# Lateinamerika

Partnerunis in:

- Argentinien
- Chile
- Costa Rica
- Ecuador
- El Salvador
- Kolumbien (z.B. Uni Andes)
- Mexiko



# Studieren an Partneruniversitäten in Lateinamerika

- offen für alle Studiengänge der UdS → im Vorfeld Lehrangebot prüfen!
- Studiengebühren entfallen
- Eigenständige Finanzierung (z.B. Stipendien des DAAD, PROMOS, Stiftungen etc.)

## **Auslandsaufenthalte als *freemover* weltweit** (ohne Partnerschaftsabkommen)

- Studium, Praktikum, Sprachkurse – alles ist möglich!
- Studiengebühren fallen an!
- Komplette eigenverantwortliche Organisation des Aufenthaltes (Unterstützung durch IO)



# Finanzierungsmöglichkeiten



- PROMOS (UdS mobil), bei Aufenthalten bis 6 Monate
- DAAD-Stipendien, z.B. Jahresstipendium bei mehr als 6 Monaten Aufenthalt
- Auslands-BAföG, auch ohne Inlands-BAföG, kombinierbar mit anderen Förderungen
- Private und öffentliche Stiftungen
- Private Rücklagen, z.B. Nebenjobs, Eltern, etc.
- Finanzierungsmöglichkeiten sind teilweise kombinierbar!

**→ Beratung und Unterstützung durch IO**

# Unsere Erasmus-Partnerunis in Spanien (2026/27)

Stadt	Universität	Plätze
Almería	Universidad de Almería	4
Barcelona	<del>Universitat Autònoma de Barcelona</del>	2
Cádiz	Universidad de Cádiz	2
Ciudad Real	Universidad de Castilla-La Mancha	2
Córdoba	Universidad de Córdoba	2
Jaén	Universidad de Jaén	2
Salamanca	Universidad de Salamanca	2
Sevilla	Universidad de Sevilla	10*
Valencia	Universitat de València	2
Valladolid	Universidad de Valladolid	2

- **540 Euro/**  
**Monat**
- **Förderdauer**  
**2-12 Monate**

\*5 für den Doppelabschluss reserviert

# Erasmus+ Studium in Spanien: Semesterzeiten

- Informieren Sie sich im Vorfeld über die **Semesterzeiten** der Partnerunis!
- Meist beginnen die Lehrveranstaltungen des *primer semestre* im **September** und enden im **Januar**.
- Die Lehrveranstaltungen des *segundo semestre* beginnen meist **Ende Januar/Anfang Februar**.
- Achtung: Die Semesterzeiten in Spanien sind nicht so einheitlich geregelt wie z.B. in Deutschland. An manchen Unis gibt es auch *trimestres* und *cuadrimestres*.

# Erasmus+ Studium & Praktikum mit Programmländern

Mit einem Erasmus+ Status können Sie pro Studienzyklus 12 Monate (Staatsexamen 24 Monate) im Ausland verbringen. Die maximale finanzielle Unterstützung beträgt

- **4 Monate** bei einem Aufenthalt für **ein Semester**
- **8 Monate** bei einem Aufenthalt für **zwei Semestern**

Sollten Sie Ihren Aufenthalt verlängern wollen, ist dies nur über Zero Grant (= Verlängerung des Erasmus+ Status ohne finanzielle Förderung) möglich. Bei einer Verkürzung von zwei auf ein Semester verkürzt sich auch die Förderdauer von acht auf vier Monate.

Praktikum: +150€/Monat

Top-Up: + 250 €/Monat

für Erstakademiker\*innen, Erwerbstätige, Studierende mit chronischer Erkrankung oder Grad der Behinderung von mindestens 20%, Studierende mit Kind



**Selbstorganisierte Praktika an Schulen in der Hispanophonie** (z.B. Dom. Rep.)

**Pädagogischer Austauschdienst der Kultusministerkonferenz ([PAD](#))**

- Vergütete Tätigkeit von 6–9 Monaten als Deutschlehrkraft an einer Schule in Spanien
- CP-Gutschriften (Anerkennung von Teilmodulen) für das Lehramtsstudium
- Nächste Bewerbungsfrist (für Aufenthalte im Schuljahr 2026/27): **15.01.2026**
- Teil der Bewerbung: Hochschulgutachten einer Lehrkraft

**Weitere Infos zum Auslandsschulpraktikum auf der Website des [ZFL](#)**

# Schulpraktikum & Fremdsprachenassistenz im PAD

## Anerkennungen/CP-Gutschriften

### Spanisch (Prüfungsordnung 2012 ab Okt 2022)

Neben der Bescheinigung des Auslandsaufenthaltes können maximal 10 CP erworben werden (Praktikumsmodul + ein Teilmodul im Umfang von 3 CP aus dem Bereich MSK/Sprachpraxis).

Wurden die CP bereits während des regulären Studiums erworben, so erfolgt für den Auslandsaufenthalt keine weitere CP-Gutschrift.

LS 1 + 2		
Modul	Teilmodul	CP
Semesterbegleitendes fachdidaktisches Praktikum	1. Vor- und Nachbereitung 2. Schulpraktikum	7
MSK 2	Grammatik I <i>oder</i>	3
MSK 4	Expresión oral y escrita II	

# Weitere Praktikumsmöglichkeiten im Lehramt



© DAAD/Stephan Pramme

## Lehramt.International

- 6 Wochen–6 Monate
- Eigenständige Praktikumsplatzsuche
- Für alle Fächer und Schulformen
- Förderung durch DAAD



© Fotolia/Rido

## SCHULWÄRTS!

- 2–4 Monate
- Praktikumsvermittlung & -betreuung
- Von Goethe-Institut betreute Schulen
- Stipendium des Goethe-Institut

# Sprachassistentenz an der Universidad de Valladolid

- praktischer **Deutschunterricht** an der UVa (ca. 10 Wochenstunden, **2 Semester**)
- Voraussetzung: Deutsch als Muttersprache
- Stipendium: **410 Euro/Monat**
- Krankenversicherung, Studiengebühren, Unterkunft werden von UVa übernommen
- Zeitraum: **ca. 1. September bis 30. Juni**
- **Kombinierbar mit gleichzeitigem Erasmus-Studium**





# (Sommer)Sprachkurs an der Universidad de Valladolid (2 Stipendien)

## 4-wöchiger Spanisch-Intensivkurs

Das Stipendium umfasst

- **Kursgebühren**
- **Unterkunft** in Valladolid
- ***actividades culturales***



**Flexibles Kursdaten** (Die genauen Termine werden auf der [Website der FR Romanistik](#) bekanntgegeben.)

# Auswahlkriterien (Erasmusstudium & Valladolid)

- **Noten** zum Zeitpunkt der Bewerbung
- **Motivationsschreiben** (auf Deutsch oder Spanisch)
- **Pflichtaufenthalt** oder freiwillig (im BA ist Erasmusstudium fakultativ)
- Studienphase
- **Verteilung** der Bewerber\*innen auf möglichst viele **Partnerunis**

# Wie/Wann bewerbe ich mich?

## Erasmus-Studium

- Online-Bewerbung via [MoveOn](#)
- bis zu 3 Aufenthaltswünsche (mit Priorität)
- Unterlagen: Motivationsschreiben, Notenübersicht, Lebenslauf, Nachweis Spanischkenntnisse, Scan Reisepass/Personalausweis, Immatrikulationsbescheinigung
- Frist: **31.März** für das nächste **WiSe** und/oder **SoSe** des **Folgejahres**



## Sprachassistentz /Sprachkurs in Valladolid

- Bewerbung **per Mail** an [tim.christmann@uni.saarland.de](mailto:tim.christmann@uni.saarland.de)
- **Unterlagen:** siehe [hier](#)
- Frist: **31. März** eines Jahres

# Bewerbung Erasmus-Studium via MoveOn

Formular	Status
Bewerbung für <b>Outgoing Studierende und Doktorand/inn/en</b>	<a href="#">Starten</a>
Bewerbung für <b>Outgoing Praktika in Europa</b>	<a href="#">Starten</a>
<b>Folgeformular Bankdaten Outgoings</b>	<a href="#">Starten</a>
Bewerbung für UdS - Outgoings <b>GradUS global</b>	<a href="#">Starten</a>
Folgeformular <b>Aktualisierung der Informationen zu meinem Auslandsaufenthalt</b>	<a href="#">Starten</a>



## Information

### Persönliche Daten

### Vorheriges und aktuelles Studium

### Gewünschter Aufenthalt

### Hochzuladende Dokumente (Nur PDF!)

### Sonstiges

### Bewerbung abschicken

## Gewünschter Aufenthalt

**Akademisches Jahr\*** 2026/27 ▼

**Vorhaben** Studium/Studies ▼

**Ist es ein Pflichtaufenthalt?\*** ☒ Ja ☐ Nein

### Studium - Wunsch (1)

**Bei welcher Fachkoordination bewerben Sie sich?** Romanistik Spanisch ▼

control\_hidden\_value\_1

**Startsemester\*** Wintersemester 2026/27 ▼

**Fakultät\*** Philosophische Fakultät ▼

**Dauer in Semestern\*** 1 ▼

**Land\*** Spanien ▼

**Hochschule\*** Universidad de Salamanca ▼

**Austauschprogramm\*** Erasmus+ SMS ▼

**Austauschplatz\*** Erasmus+ SMS - Universidad de Salamar ▼

Hier die Option „Romanistik – Spanisch“ wählen. Erscheint diese nicht, können Sie sich über die Romanistik nicht für die gewählte Uni bewerben.

 Studium - Wunsch

Weitere Wunschuni hinzufügen (Priorität 2)

# Bewerbung Erasmus-Studium via MoveOn

## Hochzuladende Dokumente (Nur PDF!)

<b>Programm</b>	<input checked="" type="radio"/> Erasmus+/Ostpartner <input type="radio"/> Weltweitaustausch/PROM
<b>Motivationsschreiben*</b>	<input type="button" value="Durchsuchen..."/> Keine Datei ausgewählt.
<b>Notenübersicht*</b>	<input type="button" value="Durchsuchen..."/> Keine Datei ausgewählt.
<b>Lebenslauf*</b>	<input type="button" value="Durchsuchen..."/> Keine Datei ausgewählt.
<b>Immatrikulationsbescheinigung</b>	<input type="button" value="Durchsuchen..."/> Keine Datei ausgewählt.
<b>Bachelorzeugnis (nur Masterstudierende), Physikum (nur Medizinstudierende)</b>	<input type="button" value="Durchsuchen..."/> Keine Datei ausgewählt.
<b>Scan Reisepass/ Personalausweis *</b>	<input type="button" value="Durchsuchen..."/> Keine Datei ausgewählt.
<b>Nachweise Sprachkenntnisse *</b>	<input type="button" value="Durchsuchen..."/> Keine Datei ausgewählt.
<b>Sonstige Unterlagen</b>	<input type="button" value="Durchsuchen..."/> Keine Datei ausgewählt.

Nachweis „Spanisch I“ oder „Spanisch II“. Laden Sie einen Auszug aus Ihrer Notenübersicht hoch.



# Kurswahl und Anerkennung von Prüfungsleistungen

Manche Unis versenden einen Kurskatalog, andere wiederum nicht. Falls Sie kein Kursangebot aus Spanien zugeschickt bekommen, müssen Sie an der Partneruni nachfragen!

# Kurswahl: Online Learning Agreement (OLA):

- Erasmus-Förderung ist geknüpft an das Erstellen eines Online Learning Agreements (OLA)
- OLA muss unbedingt vor Ihrer Abreise online ausgefüllt werden, um Erasmus-Förderung zu erhalten.
- Einige Unis haben darüber hinaus eigene Fristen zur Einreichung des OLA
- Über folgenden Link gelangen Sie zum OLA (und zu einer detaillierten Anleitung): <https://www.learning-agreement.eu/user/login>
- Konkrete Infos zum Ausfüllen des OLA erhalten Sie, wenn Sie eine Zusage für einen Studienplatz in Spanien bekommen haben.



# Kurswahl: Online Learning Agreement (OLA):

- Voraussetzung für die finanzielle Förderfähigkeit über Erasmus ist, dass die von Ihnen im OLA eingetragenen Kurse insgesamt **mind. 15 ECTS/Semester** umfassen.
- Das OLA besteht aus **zwei Tabellen**: In der **Tabelle A** müssen die Kurse, die im Ausland belegt werden sollen, aufgelistet sein. In der **Tabelle B** listen Sie die Kurse an der UdS auf, die durch die Kurse an der Gastuniversität anerkannt werden sollen.
- **Sie müssen zu den Prüfungen in Spanien antreten! Das Nichtbestehen der Kurse in Spanien hat jedoch keine Konsequenzen auf die Auszahlung der Förderung.**

# Kurswahl: Online Learning Agreement (OLA):

CODE	SUBJECT	ECTS	SEMESTER
1590014	Literatura Hispanoamericana I (De la Colonia al Modernismo)	6	First semester (Winter/Autumn)
1590054	Gramática Española	6	First semester (Winter/Autumn)
1590030	Análisis del Discurso y Pragmática del Español	6	First semester (Winter/Autumn)

TABLE B

Total ECTS credits

CODE	SUBJECT	ECTS	SEMESTER	AUTOMATIC RECOGNITION
160209	Einführung in die Literatur Lateinamerikas	3	First semester (Winter/Autumn)	✓
160403	Gramática II	3	First semester (Winter/Autumn)	✓

# Anerkennung von Prüfungsleistungen

- Neben dem OLA gibt es ein zweites **Learning Agreement der FR Romanistik**
- **Nur dieses LA (nicht das OLA) ist entscheidend für die Anerkennung der in Spanien absolvierten Kurse!**
- Sie können sich alle im OLA eingetragenen Kurse anerkennen lassen, aber auch nur einen oder auch keinen.
- Halten Sie unbedingt **vor Ihrem Aufenthalt Rücksprache** mit Ihren Fachkoordinator\*innen wegen der fachlichen Anerkennungen!
- Möchten Sie sich Kurse aus Ihrem Zweitfach anerkennen lassen, müssen Sie dies mit den Fachkoordinator\*innen der jeweiligen Fachrichtung absprechen. Zudem müssen Sie an Ihrer Gastuniversität nachfragen, ob es möglich ist, auch Kurse außerhalb der *Filología Hispánica* zu besuchen.

☒ Neu☐ Änderung☒ Learning Agreement -  
Vereinbarung über den  
Auslandsaufenthalt☐ Genehmigung  
Ausbildungsstätte bzw.  
Aufenthaltsort/-ort☐ Fachrichtung Anglistik, Amerikanistik und Anglophone Kulturen  
☒ Fachrichtung Romanistik  
☐ Fachrichtung \_\_\_\_\_

Art des Aufenthaltes = Studium/Praktikum/Aufenthalt im Sprachraum/Bezug zum Studium  
Ausbildungsstätte = Partner-Universität/Fremd-Universität/Praktikumseinrichtung/Sonstiges:

Erasmus-Studium an der  
Universidad de Cádiz



UNIVERSITÄT  
DES  
SAARLANDES

Philosophische  
Fakultät



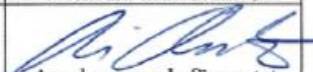
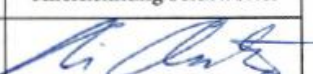
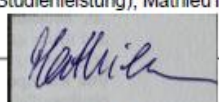
UNIVERSITÄT  
DES  
SAARLANDES

(Bitte reichen Sie dieses Formular über die für Sie zuständigen Studienfachberater\*innen beim zuständigen Prüfungssekretariat ein)

Matrikelnummer \_\_\_\_\_

Name \_\_\_\_\_

Folgende Leistungen können vorbehaltlich der Genehmigung durch den zuständigen Prüfungsausschuss nach Vorlage entsprechender Nachweise (Transcript of Records, Leistungsübersicht, Modulbeschreibung/Lernziele, Bestätigung der Dozierenden) anerkannt werden:  
Bitte reichen Sie nach Möglichkeit die Original-Prüfungsleistungen (im Original oder als digitale Kopie) zur Einsichtnahme ein.

Kursnummer	Kursbezeichnung, Modulbeschreibung, Lernziele	ECTS	Wird anerkannt für Modul(-element)	ECTS	Bemerkungen (z.B. fachliche Prüfung nach rückkehren von der Uni)
20524066	Estrategias Lingüísticas aplicadas a la comunicación	6	Expresión oral y escrita 1	1	 Anerkennung befürwortet
20522057	Introducción a la literatura hispanoamericana	6	Vertiefungsmodul Literaturwissenschaft: VL: Einführung in die Literatur Lateinamerikas	3	 Anerkennung befürwortet
20524072	Teoría y metodología de la enseñanza de lenguas	6	Vertiefungsmodul Sprachwissenschaft: Übung: Sprachlehr- und Sprachlernforschung	3	Anerkennung befürwortet (Vorlage Studienleistung), Mathieu 17.7.25
20522044	Español de América	6	Vertiefungsmodul Sprachwissenschaft: Proseminar: Einführung in das lateinamerikanische Spanisch	3	 Anerkennung befürwortet, Mathieu 17.7.25
20522046	Dialectología hispánica	6	Aufbaumodul Sprachwissenschaft: Proseminar: Referat	4	Anerkennung befürwortet (Vorlage Hausarbeit, Mathieu 17.7.25)



# Auslandsaufenthalt im Lehramt

- Zulassung zur Ersten Staatsprüfung setzt Auslandsaufenthalt von **6 bzw. 3 Monaten** voraus.
- **ACHTUNG: Ein Semester an einer spanischen Uni entspricht in den meisten Fällen nur 4–5 Monaten. Benötigen Sie einen 6-monatigen Aufenthalt, müssen Sie zwei Semester in Spanien studieren oder am Anschluss an das erste Semester noch ein Praktikum o. Ä. absolvieren!!! Planen Sie ein evtl. Praktikum bereits vor Ihrer Abreise nach Spanien.**

**Für alle Fragen rund um die Dauer und korrekte Absolvierung des Auslandsaufenthaltes ist Frau Lalita de Souza zuständig! Setzen Sie sich bei Unklarheiten frühzeitig mit Frau de Souza in Verbindung.**

# Auslandsaufenthalt im Lehramt

Der Aufenthalt soll **möglichst zusammenhängend** und in einem **sinnvollen Zusammenhang** mit dem Studium stehen.

Als Auslandsaufenthalt **nicht anerkannt** werden:

- Urlaubs- und Touristenaufenthalte
- Mehrere nicht zusammenhängende Kurzaufenthalte ohne Bezug zum Studium
- Wohnsitznahme in einem Gebiet der Zielsprache, ohne dass der Lebensmittelpunkt dort lag
- Studierende können vom Auslandsaufenthalt entbunden werden, wenn sie den Nachweis über den Schulbesuch in einem fremdsprachigen Land und den ständigen Wohnsitz in diesem Land erbringen.

**Bei Fragen wenden Sie sich bitte an Frau de Souza.**

# Auslandsaufenthalt im Bachelor und Master

## Bachelor:

- Berufspraktikum von **mind. 6 Wochen** im fremdsprachigen Ausland (**Auslandsstudium** ist im B.A. **fakultativ**)
- ACHTUNG: Voraussetzung für **Erasmus-Förderung** mind. **2 Monate**
- Empfohlen werden die Bereiche Kulturinstitutionen, Tourismus, Verlagswesen, Kammern und Verbände sowie international tätige Wirtschaftsunternehmen
- Praktikum ist durch Praktikumszeugnis und Praktikumsbericht nachzuweisen (Vorlage auf Homepage)
- Ansprechperson: Lalita de Souza

## Master Romanistik:

- mind. 6 Wochen im Forschungsmodul an einer Hochschule oder Forschungseinrichtung der Zielsprache
- Ansprechpersonen: jeweilige Professuren

# Internationaler Doppelabschluss Bachelor<sup>+</sup> Romanistik (Spanisch) in Saarbrücken und Sevilla



UNIVERSIDAD DE SEVILLA

**CONVENIO DE DOBLE  
TITULACIÓN**



UNIVERSITÄT  
DES  
SAARLANDES

**DOPPELABSCHLUSS-ABKOMMEN**

# Internationaler Doppelabschluss Bachelor<sup>+</sup> Romanistik (Spanisch) in Saarbrücken und Sevilla

## Sie erwerben zwei Abschlüsse:

- Bachelor of Arts (B.A.) im erweiterten Hauptfach Romanistik Spanisch mit dem Nebenfach Romanistik Italienisch oder dem Nebenfach Germanistik, an der UdS in Saarbrücken

sowie

- Grado (Bachelor) in *Filología Hispánica con mención en Italiano* oder *con mención Filología Hispánica (Idioma moderno – Alemán)*, an der Universidad de Sevilla in Spanien.

# Internationaler Doppelabschluss Bachelor<sup>+</sup> Romanistik (Spanisch) in Saarbrücken und Sevilla

## Ablauf/Bewerbung:

- Bachelor-Studium umfasst **8 statt 6 Semester**, das **3. Studienjahr** wird **in Sevilla** absolviert.
- Sprachkenntnisse in der spanischen Sprache auf Niveau B2 des Gemeinsamen Europäischen Referenzrahmens werden vorausgesetzt (**Abschluss MSK 1 + MSK 2**)
- **Bewerbung:** Zu Beginn des 3. Semesters an Prof. Dr. Janett Reinstädler



# Ansprechpersonen

Dr. Tim Christmann	Lalita de Souza	Anja Tumat (Sek.)	Kolleg*innen IO	ZFL	Unis in Spanien
Erstberatung	Fragen Dauer Auslandsaufenthalt	<a href="#"><u>Durchführung des formalen Anerkennungs- verfahrens (nach Aufenthalt)</u></a>	Lateinamerika	<a href="#"><u>Infos zu Schul- praktika</u></a>	Nach Zusage: Alle Fragen rund um <b>Einschrei- bung an Uni in ES, Kursan- gebot</b>
Bewerbung Erasmus- Studium + <i>convenio</i> Valladolid	Inhaltliche Angemessenheit des Aufenthalts/von Praktika etc.		Finanzierung Erasmus + weitere Stipendien		
Doppelabschluss Sevilla	Beratung Pflichtpraktika im B.A.		Bewerbung Erasmus-Praktika		
Anerkennung von Prüfungsleistungen ( <b>LiWi, KuWi, Sprachpraxis</b> )*			(technische) Fragen rund um MoveOn, OLA etc.		

\*Anerkennungen aus dem Bereich **Sprachwissenschaft**: Dr. Vera Mathieu (Lehrstuhl Polzin-Haumann)



**UNIVERSITÄT  
DES  
SAARLANDES**

**preguntas, comentarios, dudas...**